



Svet  
Evropske unije

Bruselj, 8. oktober 2019  
(OR. en)

12362/19

---

**Medinstitucionalna zadeva:**  
**2019/0182 (NLE)**

---

VISA 190  
COEST 209

#### **ZAKONODAJNI AKTI IN DRUGI INSTRUMENTI**

---

Zadeva: SKLEP SVETA o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o poenostavitvi izdajanja vizumov

---

**SKLEP SVETA (EU) 2019/...**

**z dne ...**

**o sklenitvi Sporazuma  
med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo  
o poenostavitvi izdajanja vizumov**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti točke (a) člena 77(2) v povezavi s členom 218(6)(a) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju odobritve Evropskega parlamenta<sup>1</sup>,

---

<sup>1</sup>      Odobritev z dne [datum] (še ni objavljena v Uradnem listu).

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) V skladu s Sklepom Sveta (EU) 2019/...<sup>1+</sup> je bil dne [...]++ , podpisan Sporazum med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o poenostavitvi izdajanja vizumov (v nadaljnjem besedilu: Sporazum), s pridržkom njegove poznejše sklenitve.
- (2) V izjavi s srečanja na vrhu o vzhodnem partnerstvu z dne 7. maja 2009 so Unija in partnerske države izrazile svojo politično podporo liberalizaciji vizumske ureditve v varnem okolju in potrdile svojo namero o čimprejšnjem sprejetju postopnih ukrepov za odpravo vizumov za svoje državljane.
- (3) Namen Sporazuma je na podlagi vzajemnosti poenostaviti izdajanje vizumov za načrtovano bivanje za največ 90 dni v katerem koli obdobju 180 dni za državljane Unije in Belorusije.

---

<sup>1</sup> Sklep Sveta (EU) 2019/... z dne ... o podpisu, v imenu Unije, sporazuma med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o poenostavitvi izdajanja vizumov UL L [...], [...], str. [...].

<sup>+</sup> UL: prosimo, vstavite v besedilo številko sklepa iz dokumenta ST 12361/19, v opombo pa vstavite številko, datum in sklic na UL za navedeni sklep.

<sup>++</sup> UL: prosimo, vstavite datum podpisa sporazuma iz dokumenta ST 12363/19.

- (4) Ta sklep predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda, pri katerih Združeno kraljestvo v skladu s Sklepom Sveta 2000/365/<sup>1</sup> ne sodeluje; Združeno kraljestvo torej ne sodeluje pri sprejetju tega sklepa, ki zato zanj ni zavezujoč in se v njem ne uporablja.
- (5) Ta sklep predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda, pri katerih Irska v skladu s Sklepom Sveta 2002/192/ES<sup>2</sup> ne sodeluje; Irska torej ne sodeluje pri sprejetju tega sklepa, ki zato zanjo ni zavezujoč in se v njej ne uporablja.
- (6) V skladu s členoma 1 in 2 Protokola št. 22 o stališču Danske, ki je priložen Pogodbi o Evropski uniji in Pogodbi o delovanju Evropske unije, Danska ne sodeluje pri sprejetju tega sklepa, ki zato zanjo ni zavezujoč in se v njej ne uporablja.

---

<sup>1</sup> Sklep Sveta 2000/365/ES z dne 29. maja 2000 o prošnji Združenega kraljestva Velike Britanije in Severne Irske za sodelovanje pri izvajanju nekaterih določb schengenskega pravnega reda (UL L 131, 1.6.2000, str. 43).

<sup>2</sup> Sklep Sveta 2002/192/ES z dne 28. februarja 2002 o prošnji Irske, da sodeluje pri izvajanju nekaterih določb schengenskega pravnega reda (UL L 64, 7.3.2002, str. 20).

(7) Komisija je ocenila varnost in integriteto beloruskega sistema za izdajanje biometričnih diplomatskih potnih listov in njihovih tehničnih specifikacij.

(8) Sporazum bi bilo treba odobriti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

### *Člen 1*

Sporazum med Evropsko unijo in Republiko Belorusijo o poenostavitvi izdajanja vizumov se odobri v imenu Unije.

Besedilo Sporazuma je priloženo temu sklepu.

### *Člen 2*

Predsednik Sveta v imenu Unije poda uradno obvestilo iz člena 14(1) Sporazuma.<sup>1</sup>

### *Člen 3*

Evropska komisija, ki ji pomagajo predstavniki držav članic, predstavlja Unijo v skupnem odboru, ustanovljenem s členom 12 Sporazuma.

---

<sup>1</sup> Generalni sekretariat Sveta bo v *Uradnem listu Evropske unije* objavil datum začetka veljavnosti Sporazuma.

*Člen 4*

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju,

*Za Svet*

*Predsednik*

---